

دهرادی چوارم

پۆشنبیری و فیڤرکردن

بۆشانی ئیسلام: نیشانه و بیردۆزو نه ریت

که له پوری پۆشنبیری پیش ئیسلام

وادیاره ئاسان نی یه قسه بکریت ده رباره ی بزوتنه وه ی فیڤرکردن، له پرووی راستی و ئاست و پێبازو ده زگاکانی، به شیوه یه کی وردو گشتگیر بۆ ئه و ناوچه فراوانه ی که ئیسلام حوکمی ده کرد له سهرده می پێغه مبه ر (ﷺ) و خه لیفه راشیدی نه کان، چونکه ئیسلام له ماوه یه کی که مدا له لای خۆراسانی پۆشه لات هه درێژبوویه وه بۆ ئه فریقا (تونس)، ئینجا له پۆشه لات ی ئه نادۆله وه بۆ ده ریای عه رب، ئه و ناوچه نه که رووبه ره که یان ده گه نه (۳,۵۰۰,۰۰۰) میلی چوارگۆشه، که ناوه ندی شارستانی یه جیهانه کۆنه کانی ده گرت هه خۆ، له عێراق و میصر، که له وی ژیاره سۆمه ری و ناشوری و بابل یه کان له عێراق، ژیا ری فیرعه ونیش له میصر هه بوون.

سه ره پای ئه وه ش میژوو با سی سه ره هه لدانی نووسینمان بۆ ده کات له عێراق (۳۰۰ پیش زاینی)، کتیبخانه ی ئاشور پانیبال و ئه و کۆمه له ته ختانه ی که ته نها له شاری نوفه ر دۆزرانه وه، که سی هه زار نووسراوی تیادایه له جۆره کانی زانست، هه روه ها کێله نووسی هه مورایی و ده قه یاسای یه کانی، هه روه ها با سی دیارده کانی تری پێشکه وتنی و پێنه یی و هونه ری جۆراو جۆری بۆمان کردوه له عێراق.

میژوو به هه مان شیوه با سی نووسینی هیژگلیفی و شوپنه واره فیرعه ونی یه کانی بۆ کردوین، که ئاماژه ی به هیژی تیادی هه بۆ پێشکه وتنی میصری یه کان له زانست و ژیا ردا به تایبه ت له پزیشکی و ئه ندازیاری و نیگار و شیوه کاری، به لām سه ره پای هه موو ئه مانه ئه و شارستانی یه تانه له ناوچو بوون پیش سه ره هه لدانی ئیسلام به ماوه یه کی زۆر، به هه مان شیوه شارستانی یه تانه کانی مه عین و سه به ءو حیمیه ر له یه مه ن له ناوچو بوون، له کاتی کدا نووسین ته شه نه ی کردبوو خه تی موسنه دیش ده ناسرا.

(۱) محمد حمید الله: الوثائق السياسية (لاحظ الخارطة مقابل : ۵۴۲).

(۲) وزارة الثقافة والاعلام العراقية: العراق فی التاريخ ۵۶، ۵۹.

ټو شتانه ی که دهیزانین دهرباره ی ناوځنده کانی زانستو رؤشنبیری جیهان له سهره تای سهره لډانی ئیسلام زور که من، هیژه جیهانی یه هاوچه رخه کان له گه ل سهره لډانی ئیسلام خو یان ده بیننه وه له هردوو ئیمپراتوری یه تی ساسانی و بیژهن تی، ئیسلام یه که میانی له ناو برد، ټو ویتیشیانی کوورت کړد وه له هوزی دهریای ناوځپاستی باشوورو روژه لډا تدا که داگیر کړاوه دو له مځنده کانی له وی بوون، به لام به رده وام هر به ربه لستکاری ده کړدو نه یاری تاینی و رؤشنبیری ده کړدو شاره زایی له گه ل لال وگوړ ده کړد له ریگه ی په یو ځای شپرو ناشتی.

له ریگه ی ټو زانیاریه ده گمځنه شوه که میژوو پاراستوویه تی بو مان، ناشنایان په یدا کړد له گه ل ناوځندیکي رؤشنبیری گرنګ له زانسته کانی پزیشکی و فله سه فه، که خو ی ده بیننه وه له کتیبخانه ی ټه سکه نځده ی یه ی به ناو بانګ که رؤشنبیری ټه غریقو کتیبه بابلیه کان که زانیان سهرقالی وهرگیژان و راځه کړدنیا ن بوون ه موو ټه وانه ی پاراست بو مان.^۱

ناوځندیکي تریش به هه مان شیوه له جوندیسابوور که کیسرای ټه نه وشپروان ه لسا به دامه زرانندی قوتا بځانه بالا کان بو فیړ کړدن پزیشکی، هرو هه فهرمانی کړد به گواستنه وه ی کتیبه زانستی یه کان له زمانه کانی سریانی، یونانی، سهنسکریتی بو زمانی په هله وی، که له و سهرده مه دا زمانی فارسه کان بو.^۲ چهند ثامازه یه کیش هه یه بو ه ځای چالاکی ټه نځده ی له کلپسه مه سیحیه کان یان قوتا بځانه ی جوله که کان، به تایبه ت له ناوچه ی روها که سریانی یه کانی تیډا چالاک بوون، جگه له چهند ثامازه یه کی تر بو پرستګا میصریه کونه کان که کتیبی زانا کونه کانی میصری پاراستبوو، له وانه پرستګای سیرابیس له ټه سکه نځده یه و^۳، پرستګای ټه خیم که یونانیه کان دایا ځه زران له میسری سهر و، ناویشی لیترابو "دار الحکمة لقدماء اليونان".^۴ هرو هه ه ځای تیبینی ده خویننه وه دهرباره ی چنځی ټی بایه خدانی نه ته وه دیرینه کان به زانسته جیا جیا کان له لای ساعیدی

(۱) ابن النديم: الفهرست ۲۳۹- ۲۴۰، القفطي: تاریخ الحکماء ۷۱، ۳۵۶.

(۲) نابینو: علم الفلك تأریخه عند العرب ۱۸۰- ۱۸۱.

(۳) المقریزی: خطط ۱۳۳.

(۴) ابن النديم: الفهرست ۲۳۸- ۳۵۲.

ساعیدی نهنده لوسی (٤٦٢ك) له کتیبی (طبقات الامم) له و کتیبه دا باسی گرنگیدانی گهلانیك ده کات به زانست، وه کو هنوود، کلدان، یۆنان، رۆم، خه لکی میصر، عه ره بو به نی ئیسرائیل.^١ بایه خدانی تهو گهلانه زیاتر له سهر میژوو و یژه وه فله سه فه و پزیشکی و گه ردوونناسی و ئیسرائیلیات (میژووی پیغه مبه ران). ئاشکرایشه که هیچ کام له م زانسته نووسراوانه به زمانی بیانی شوینه واریکی به جینه هیشت له سهر رۆشنبیری و فیکردن له سهر ده می پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خه لیفه راشیده نه کان جگه له ئیسرائیلیات نه بیته که هه ندی له یارو یاهه ران شاره زایان بوو ده رباره ی به وریای یه کی زۆره وه. به لām به داخه وه میژوو ته وه ندی بۆ نه گپراوینه ته وه که به شی واقعی فیکردن ئاشکرا بکات له و ناوچه فراوانی که ئیسلام حوکی ده کرد له سهر ده می پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خه لیفه راشیده نه کان، که دانیشته وه کانیان هه مه جوړ بوون له نیوان عه ره بو و فارس و سریانی و کورد و ئه رمه نو قیبتدا، هاوکات رۆشنبیری و ئاین و بیرو یاهه رپیشیان هه ر جیاواز بووه و بارودۆخی ئازادی ئاینی که ئیسلام فه راهه می کرد بوو.

ئالیه شه وه، ئیمه به ته وای زانیاریان نی یه ده رباره ی سروشتی ده زگا کانی فیکردن له ناوچه فه تحکرا وه کان و په یوه ندی له گه ل ده و له ت و کۆمه لگادا، هه روه ها نازاین تا کو چی راده یه ک فیکردن بلا بوو، پیوه ره کانی رۆشنبیریش چی بوونه، هه چی شمان پینه گه یشتوه ده رباره ی ژماره ی خویندکاران و ئاسته کانیان و ئاستی مامۆستاکان و سروشتی تهو زانیاریانه ی ده یانگه یانده خویندکاران، نه په یوه ندی ناوه ندی رۆشنبیری و ده زگا کانی فیکردن له نیوان خویندا له نیوان ده و له تدا و په یوه ندیان له گه ل قوتابخانه کانی له ده و له ته کانی تر. ته جا ده ره نجامی ته وانه هه مووی له پاشی فتوحاتی ئیسلامی؟

میژوو وه لāmی ته م پرسیارانه ناداته وه، له وانه شه هه تاهه تایه هه ر نه یداته وه، مه گه ر هه ندی سه رچاوه ی ترمان ده سته که ویت له ژیر خاکدا بن، یان ونبو و بیته له نیوان تهو هه موو کتیبانه ی که هیشتا زیندان و کهس هه لته ساوه به پیرست بۆ دانانیان و لیکوئینه وه یان، چونکه ئیمه له م بیست ساه ی کۆتایدا زانیاریان زیادی کرد دوا ی ته وه ی بۆیه که محار کۆمه لیک سه رچاوه ی میژوویی بلا و کرا وه ته وه، که ته وه ییش ده بیته مایه ی په یدا کردنی هیوا بۆ ئاینده. سه به ا رت به زانیاریشمان

(١) صالح احمد العلي: تأريخ العماء وفهارس المصنفات في المصادر العربية (مجلة المجمع العلمي العراقي، المجلد الرابع والثلاثون: ٦-٧).

دەربارە ی واقیعی فیرکردن لە حیزاز لە سەردەمی پێغەمبەر ﷺ و خەلیفە راشیدەکان، ئەگەر چی پەرتەوازیە، بەلام پرووتەرە، بەهۆی گرنگیدانی میژوونوسە موسلمانەکان بە ئەو ماوەیە و نووسینەوێیان بۆ بەسەرھات و ژیاننامەی پێغەمبەر ﷺ و هەوالتی خەلیفە راشیدەکان بە تیرو تەسەل، لەبەر ئەو گرنگیە ئاینی و وتە شەریعی یە ی که هەیانە.

هەندئ زانیاری پەرتەوازی هەییە دەربارە ی چەند کەسیک لە عەرەبی لە حیزاز که شارەزا بوونە لە خوێندنەو و نووسین و حیساب، که پتویستی یەکانی ژیان زانیی ئەوانە ی سەپاندبوو، بەتایبەت لە کۆمەلگای بازرگانی لە مەککە، یان لەلای کەمییتی جوولە که جێگیربوون لە یەسریب و، هەلەدستان بە بازرگانی و کشتوکالی و کە لە پوری ئاینی خۆیان و نووسینەوێ بەزمانی عیبرانی.

بێگومان ناوی ئەو خوێندکارانە ی که سەرچاوەکان باسیان کردووە بە سەرژمیژیکی ورد دانانریت، بەلام نابیت زیادەپۆیی بکریت لە بۆچوونی ئەو ی که فیرکردن لەو زیاتر بلابوو، چونکە لە بنچینەو کەچی ژمارە ی قوتابی یەکان وایکردووە میژوونوسەکان ناویان بنووسن.

(البلاذری) دەگێڕیتەو کە ژمارە ی ئەو نووسەرانە ی که هەبوون لە سەرەتای سەرھەلانی ئیسلامەو حەقدە پیاو بوون.^١

سەرچاوەکان ناوی هەندئ نووسەریشیان نووسیوە، بۆ نمونە ئومەییە ی کوری ئەبی سەلت دەپروانی یە کتیب و دەپخوێندەو لەسەردەمی جاھیلیدا.^٢ کردۆسی کوری عەمریش "کتیبی دەخوێندەو و هەندئ رستە ی وەرەگێرا لە ئیجیلەو."^٣ قورئانی پیرۆزیش بۆمانی گێراوتەو کە هەندئ لە جوولە کەکان شارەزایان بوو لە نووسیندا. لەو ئایەتە ی کە دەفەرمویت: (فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيَشْتَرُوا بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا فَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ وَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا يَكْسِبُونَ).^٤

بێگومان هینانەو ی زاراوە گەلیک وەکو (الكتابة) و ئامرازەکانی لە قورئانی پیرۆزدا وەکو (اللوح و القرطاس و العلم و المداد) بەلگەن لەسەر ئاستی ئەوانە ی ئاراستە کراوە هەروەها ئاستی دەپرین و

(١) البلاذري: فتوح البلدان ٦٦٠-٦٦١.

(٢) البلاذري: فتوح البلدان ٥: ٥٠٤.

(٣) ابن حجر: الإصابة ١: ٢٥٠.

(٤) البقرة ٧٩.

ئەندیشەى قورئانى پېرۆز ئاستى رۆشنىبىرى عەرەب دەردە خات لە کاتى دابەزىنىدا، چونکە پروەکانى رەوانىبىزى و واتاکانى دانايى و مشت و مېو پېواندنى عەقلى ھەموو ئەوانە پېوىستيان بە ئاستىكى رۆشنىبىرى و توانايەكى زمانەوانى و عەقلى ھەيە لەلایەن ئەوانەى کە بەسەرياندا دابەزىوہ. ئىنجا قورئان خۆى لە خۆيدا موعجىزەيەكى راگەياندنە پېش ھەموو شتىک - ئەگەرچى بە لای ھەندىکەوہ جۆرى ترى لە ئىعجاز تىايە - خۆى گەورە بەرەنگارى عەرەبى پىکرد، چونکە ئەوان بایەخيان دەدایە ھونەرى قسەکردن، تاکو بووہ خوليايان لە ھەموو کۆرۆو کۆمەلەکاندا، بەلکو لە ھەموو ژياندا. بەرەنگارىش ناگاتە ئاستى خۆى يان موعجىزە بە ھەمان شىوہ تاکو نەتەوہيەک دەستەوسان نەبىت بەرانبەر ئەوہى شتىک وەکو قورئان بلىت.

سەيرىش نى يە کە ئاستى رۆشنىبىرى ئەوہندە بەرزىت و پراى کەمى ژمارەى نووسەرەکان، بەلکو لەوانەيە ئەوہ ھۆکارىک بىت بۆ لەبەرکردن و تىژى ھزرى و پشتبەستنى بە نەژادى خۆرسک. پېوىستىشە جىاوازی بکرىت لە نىوان رۆشنىبىرى و فېربوونى نووسىن، چونکە زانست و نەرىت دەکرىت بگۆيرىنەوہ لە نەتەوہيەکەوہ بۆ نەوہيەكى تر لەرپىگەى بەردەوامى نەوہکان، تەنانەت لەنىو کۆمەلگا نەخويندەوارەکاندا خىزان و ھۆزىش لەسەر کەلەپورى رۆشنىبىرى لە کۆمەلگای عەرەب پېش ئىسلام دامەزراوہ، گفتوگۆى شەو لە کۆرى ھۆز کە شاعىرو رەچەلەکناس و مېژووناسەکان ئامادەى دەبوون، ھەروہا بازارە وىژەى يەکان کە ھۆزەکان تىايدا کۆدەبوونەوہ، ھۆنراوہيان تىادا ئالو گۆر دەکردو شانازيان دەکرد بە نەژادو ھەوالەکانى سەخىتى و مەردايەتى خۆيانەوہ، ئەوانە گرنگترىن ھۆکارەکانى گواستەنەوہى کەلەپوور بوون کە گەشەيان دەکرد بەخستەسەر لەلایەن نەوہ داھاتوہکان بۆ نەوہ رابووردووەکان. ئەم کۆبوونەوانەش ھەلىکى گرنگى رەخساند بۆ ئالوگۆرکردنى رۆشنىبىرى و زمانەوانى، ھەروہا يەکخستنى پېوہرە رەخنەى و زمانپاراوى يەکان و نزىککردنەوہى نىوان زمانەکانى عەرەب و رپىگاشى خۆشکرد بۆ تىگەيشتنى قورئان کە بەزمانى قورەيش دابەزىوہ.

باسی یەكەم: نیشانە گشتی یەكانی فیرکردن

پشتبەست بە بیرەوهری چاك بۆ گواستنەوهری كەلەپوورو بایه‌خەدانى زۆرینه‌ی عەرەب بەفیربوونی نووسین و خویندەوهری، بوونه‌ی ڕیگرو تەگەرە بۆ سەرەلدانى دەزگاکانى فیرکردن، هیچ شتێك لەو بارەوهر دروست نەبوو جگە لەو حوجرانەى كە لە بازەیه‌كى دیاریکراودا وەكو مەككەو تایف و یەسریب بڵاوبوونەوهر، ئیتر فیرکردنێكى گشتی نەبوو، بەلكو نەخویندەوهری زāl بوو، لە فرمودەیه‌كیشدا هاتووه: "إِنَّا أُمَّةٌ أَمِیَّةٌ لَا نَكْتُبُ وَلَا نَحْسَبُ".^١ واتە: ئیمە نەتەوهریه‌كى نەخویندەوارین، نازانین بنووسین یا بژمیرین، بۆیه‌ نەریتیكى گەلālە كراو نەبوو بۆ فیرکردن، بەلام ئیسلام هەموو مەشخەلانی دیاریكرد، گەنگی زانستی ئاشكرا كردو بەستیشی بە ئاینه‌وهر، بەم شێوه‌یه‌ش پله‌و پایه‌ی زانایانى بەرزكردەوهر، نەریتی فیرکردنی بە قولی و گشگیری ڕوونكردەوهر، بەشێوه‌یه‌ك بوو بە نموونه‌یه‌ك سەیر دەكرا بۆ چەندین سەده‌ی داهاوو، تاكو ئیستاش توانای هه‌یه‌ له‌ به‌ها ڕۆشنیری و په‌روه‌ده‌ی یەك‌گەمان پێبه‌خشیت، چونكه‌ له‌وانه‌یه‌ یەكێك بیت له‌ به‌خشینه‌كانى سەردەمی پێغه‌مبەر ﷺ و خەلیفه‌ی راشیده‌كان له‌ بواری فیرکردندا.

بزووتنه‌وهری فیرکردن له‌سەردەمی پێغه‌مبەر ﷺ و خەلیفه‌ی راشیده‌كان دامەزرا له‌سەر ئەستۆی پیاوانێك كە بە په‌نجەى دەست دەژمێردرێن، بەلام هانده‌ری به‌هێزی ئاینی - كه‌واى كرد ئومەت ئامانجەكانى دیاریكەكات و هێزه‌كانى یەك‌بخت بۆ پێگە‌یشتنى - ناوهندیكى گونجای كرد بۆ بڵاوبوونەوهری زانست و فیرکردنی، دواى ماوه‌یه‌كى كەمیش شوینەوهری بزووتنه‌وهری فیرکردنی نۆی له‌ درخستنی وزه‌ شاراوەكاندا سەری هەلدا، بۆیه‌ بینرا كه‌ ژماره‌یه‌كى یەك‌جار زۆر له‌ خەلكى بایه‌خ دەدەنه‌ هه‌زو زانست، توانای داھێنانیش له‌ گۆرەپانه‌ جیا جیاكاندا دەرکەوت و بەشداری كرد له‌ دروستکردنی ته‌لاری ڕۆشنیری و شارستانی نۆی. بێگومان گونجانی بیرو باوهر و ئەندیشه‌ی و كۆمه‌لایه‌تى، هه‌روه‌ها ڕوونبوونەوهری دید به‌دیاریكردنی ئامانجە گشتی یەكانی ده‌ولەت و كۆمه‌لگا، هەموو ئەمانه‌ بزووتنه‌وهری فیرکردنیان پێشخست و په‌ره‌پیدا، بەلكو بزووتنه‌وهری ڕۆشنیری به‌گشتی، بووه‌ هاوشانى پێشكه‌وتنى سەربازی و سیاسى و چاره‌سەرکردنی گرفته‌ نۆی یەكان له‌ ده‌ولەتى فراواندا. دیاریكردنی ئاراسته‌ی فیرکردن و ئامانجەكانى بۆ یەكە‌جار یەكێك بوو له‌ به‌خشینه‌كانى سەردەمی پێغه‌مبەر ﷺ و خەلیفه‌ی راشیده‌كان، ئەم هانده‌ره‌ به‌هێزو ریخه‌ره

(١) رواه مسلم: الصحيح ٢: ٧٦١.

تازانەش بوون بە ھۆکاریک بۆ بڵاوبوونەوی فیڕکردن بە خێرای یەکی لە ئاسا بەدەر، واقورمانی مەژۆ بەرانبەری کەمتر نی یە لە واقورمانی بەرانبەر فتوحاتی سەربازی، چونکە گومانێ تییدا نی یە کە ئیسلام شۆرشیکی فیڕکردنی بەرپا کرد کە بوو بە مایە "پێگە یشتنی فیکری لە ناکاودا" و دیاردە یەکی لە رادە بەدەری پێکھێنا.

زانای ئەلمانی مورتز کانتور دەلێت: "کەلێک کە بۆ چەندین سەدە بە داپراوەیی مایەو دەوور لە کاریگەرە شارستانی یەکان کە بە دەورروبەریدا بە درێژایی ئەو مایەو، لە پێکدا ھەڵساو بیرو باوەڕ و یاسا و زمانی خۆی سەپاند بە سەر نەتەوکانی تردا بە شیوازیک کە نمونە ی نی یە لە میژوودا، ئەو دیاردە یەکی سەرسوڕھێنەرە، ھۆکارەکانیشی شایەنی ئەوەن لێکۆڵینەویان لەسەر بکری، چونکە ئێمە لە ھەمان کاتدا دلتیاین ئەو پێگە یشتنە ئەندێشە یی کتوپرە کە بە خێرای یەک دروست بوو لە خێرای رودانی تەقینەو دەجێت، شتێک نی یە ھەروا لە خۆیەو ھاتبێت".^۱ و تە ی زانایەکی تریش کە (فلوریان کاجووری) یە کەدەگریت لە گەڵ بۆچوونی مورتز کانتور، کاجووری لە کتیبی "تاریخ تدوین الرياضیات" دا دەلێت: "عەرەب دیاردە یەکی لە رادە بەدەر پێکدەھێنن لە میژووی شارستانی یەتدا، ئەو ھۆزە نەفامە دا بە شبووانە لە نیوان خۆیاندا لە دوورگە ی عەرەب، کە ھیچ ئاشنا یەکی نەبوو بە حوکمرانی و جەنگ، توانەو لە پەرۆشی ئاینیدا لە ماوێ دەسەڵداو بوون بە نەتەو یەکی بە ھێز، ئینجا لە پاش سەد ساڵ لە فتوحاتی مەزن، بینیمان کە پێش نەتەوکانی تر کەوتن لە چالاکی ھزرادا، موسوڵمانانیش بوونە زانیانی ھەرە گەورە ی سەردەمی خۆیان"^۲ ئیسلام دووبارە کەسایەتی مەژۆفی دروستکردووە، وزە شاراوہکانی لە داھێناندا دەرخست لە پێناو زانست و کارکردن بۆ پێکھێنانی شارستانی یەکی مەژۆقایەتی ھاوسەنگ، ئینجا بێردۆزە ی زانستی ئیسلامی، بەو گشتگیری و تەواوی و سازشکردنە ی ھۆکاریک بوو بۆ دروستکردنی گۆرانکاری بنەرەتی لە قەوارە ی مەژۆقایەتی و شیوازی کۆمەلگا، ئەو بێردۆزە ی کە قورئان تۆوہەکی چاندو سوننەت دەریبیری لە سەرەتای میژووی ئیسلامیدا.

(۱) الدكتور سعيد معظم حسين: التعليم الاسلامی ۱۲۸،

(۲) ھەمان سەرچاوە.

دەولەتی ئیسلامی تازە پێگەیشتوو هەلسا بە ئەرکەکانی خۆی لە سەرەتای دروستبوونیدا، سەرکردایەتی یەكەى زۆر ھۆشیار بوو بۆ پێویستی فێرکردن، لە کاتییدا ڕووبە ڕووی بەرپۆلەبەردنی دەولەت و پێویستی یەكەى ھەمەجۆرەکانی فێرکردن دەبوو یەكەى .

دەستپێشخەری یەكەى ھەمیش لە پێغەمبەرەوہ بوو ﷺ، کاتێک فەرمانی کردە ئەوانەى خوێندەواریان ھەبە نەخوێندەوارەکان فێربەن، فەرمانیشی کردە ھەندێ لە دیلەکانی جەنگی بەدر لاوەکانی ئەنصار فێری نوسین بکەن بەرانبەر ڕزگارەنەى خۆیان، مامۆستایانیشی دەنارد - لە بارودۆخیکی تر سناکدا - بۆ بیابانەکان بۆ بانگەوازو فێرکردنی خەلکی بۆ قورئان و تێگەیاندن لە ئاینەکەیان.

بە دەستپێکردنی برووسکە یەكەى لە لایەن دەولەتەوہ، ئومەت بە جارى دەریەری بۆ فراوانکردنەوہى بازەنەى فێرکردن بە شیوەیەك کە دەولەت توانای ئەوہى نەبوو کە دەزگاکانی لەخۆ بگرێت یان سەرپەرشتی بکات.

بەم شیوەیش بزوتنەوہى فێرکردن وەرچەرخوا بۆ حوجرە بازەنەى زانست و کۆر لە مزگەوتەکاندا و لە مائى خودی زانایاندا، ھەر وەھا بناغەى قوتابخانە فیکریە جۆراو جۆرەکان سەریانھەلدا، وەکو قوتابخانەى ئەبو موسای ئەشعەری بۆ خوێندەوہى قورئان (قراءات) لە بەصرە، قوتابخانەى عەبدوللای کۆری مەسعود لە فیکھدا لە کووفە، قوتابخانەى عەبدوللای کۆری عەباس لە تەفسیر لە مەککە، ھەر وەھا ھەردوو قوتابخانەى بەصرە و کووفە لە نەحو.

لەراستیدا لێپرسراوێتى دەولەت لە فێرکردن لە بازەنەى کى دیاریکراودا بوو، چونکە خەلکی ئازاد کەردبوو لە بواری فێرکردندا و پێرای ئەوہى کە پشتگیری دەکردن و ھانى دەدان. گونجانی لە ئامانج و ئاواتەکان یەكخستنی دروست کرد لە نیوان حکومەت و نەتەوہدا، چونکە بەرفراوانی بزوتنەوہى فێربوون ھێچ ھەرەشە یەكى بۆ دەولەت دروست نەدکرد، بەلکۆ بە پێچەوانەوہ ھێزو تەبایی بۆ دەستەبەر دەکرد، سەرەرای ژالەنبوونی بەسەریدا.

بێگومان ئازادی فێرکردن و دووری لە کۆنترۆڵ کردنی دەولەت، وەکو خاسیەتێک لە گەلیدا ھەرمایەوہ بە درێژایی سەدەکانی ئاینەدە، تا ئەوکاتەى قوتابخانەو زانکۆ سەرەتای یەکان سەریان ھەلدا، ئەوانەى کە دەولەت بەرپۆلە دەبرد، بەلام خۆی لە راستیدا لە ژێر سەرپەرشتی دەولەت نەبوون تەنھا لە ڕووی یارمەتیدان نەبیت لە ڕووی دارای و کۆمەك کردنیان بۆ مانەوہیان، چونکە ئازادی فێرکردن ھەر بەردەوام بوو پاش سەرھەلدانی ئەو دەزگایانە. بنەمای (فێرکردن بە خۆپایی) و

(فیکردن بۆ هه مووان) له به خشینه کانی ئەو سهرده مه بوون، پیرۆزی فیکردن و په یوهندی به بیرو باوه ده وایکرد له سهرانی، ئامانجیان خزمهتکردنی بنه ما بیت له جیاتی سوود وهرگرتنی ماددی، ئەم بنه مایه ییش بۆ چه ندین سه ده به رده وام بوو، فیکردن تیایدا نه ته وهی و ره مه کی بوو، به هه مو واتایهك وشه كه هه لیبگریت، ده وله مه ندو هه ژار لیی سودمه ند ده بوون، به لام به شی هه ژاران زیاتر بوو له به شی ده وله مه ندان، چونكه زیاتر خۆیان بۆ یه کلا ی ده کرده وه ناویان ده رده کرد، کورتیش نه کرابویه سهر چینی حوکمران و ده وله مه ند، وه کو سه ده کانی ناوه راست له ئەوروپا پرویده دا.

ههر له سهره تا بزووتنه وهی فیکردن له ئیسلام، زانست هاوشانی کردار بوو، به درێژایی سه ده کان به ربه ست دروست نه بوو له نیوان زانست و پتویستی یه کانی واقعی ژیان، به ده ر له هه ندی ته وژم كه بریتی بوو له هه ندی لافلیدانی فیکری و ئاره زووی عه قلی و بیردۆزه یی، دیارترینی ئەوانه ش قوتابخانه ی موعته زیله بوو كه نه ی توانی زالیبتته سهر گۆره پانی فیکریدا، ئەگه رچی به پالپشتی ده سه لات و بۆ ماوه یه کی كه م قسه ی سوار بوو له سهرده می عه باسی یه کاند.

جووتبونی زانست له گه ل کرده وه دا یه کیك بوو له گرنگترین ئەو بنه مایانه ی رهنگی فله سه فه ی فیکردنی له ئیسلامدا کرد به شیوه یهك كه له براگماتی هاوچه رخ ده چوو له شیوه کهیدا، به لام به پیچه وانه ی ئەو له پروی مادیه ت و ته نها بۆ قازانج روانینیدا، ئەم مۆرکه کرداریه ش شوینه واری په روه رده یی قولی به جیه یشت، شارستانیه تیکی دره خشانیشی لیکه وته وه كه به شداری کرد له دروستکردنی کۆشکی شارستانی مرقایه تی.

نهریتی فیکردن له لای موسلمانان لهو سهرده مه قه رزداره بۆ بنه مای (به رده وامی فیکردن) به م شیوه ییش پیاوینکی زۆر بۆ زانست به درێژایی ته مه نیان له پیگه یشتنه وه تا کو مردن، ده گمه نیشه زانایهك بینین واز له فیکربوون به یینی یان وازیبتت گه یشتنه وه په لی ته وابه وون و بی عه ییی. ئەگه ر بیت و ئەو بنه مایه هه تا کو ئەمرو زالبووبایه به سهر ژیبانی رۆشنبیریاندا، ئەمرو بارودۆخیکی ترمان ده بوو له بزووتنه وهی رۆشنیری جیهاندا.

ئینجا ئیسلام گرنگی دا به فیکردنی گه وره کان "هاوه لان له ته مه نی گه ورهیدا ده ستیان کرد به فیکربوون"، به لام بنچینه ته وه یه كه فیکربوون له منالیه وه ده ست پببکات، به لام ئەو که سه ی له منالی بواری فیکربوونی بۆ نه ره خسا بۆ کاتی گه وره یشی ده رگا که ههر والا تر ده بیت بۆی.

یەکیك له دیارترین تایبەتەندیەکانی فیرکردن لەو سەردەمە ئەوە بوو لەسەرکۆششی تاکەکەسەکان بنیات دەنرا، بنەمای "له خۆوه فیربوون" زالبوو بەسەر چالاکی زانایان و قوتابیاندان، بۆ چەندان سەدەیش زانایان بە خۆیان هەڵدەستان بە ناست بەرزکردنەوی خۆیان له رووی زانستەوه، بەبێ پەیوەندی کردن بە دەزگاکانی فیرکردنەوه، یان هیچ هاندەرێک له لایەن حکومەتەوه، شیاوی باسیشە بنەمای "کەلەکەبوونی زانست" و "کۆکردنەوی زانست" یەکیك بوون له تایبەتەندیەکانی بزووتنەوهی فیکری له سەدەکانی سەرەتا، له ڕێگەی جۆراوجۆرکردنی سەرچاوەکانی وەرگرتن له مامۆستاکان کە زۆر بوون، یان گەشت و گوزار له پێناو زانست و کۆکردنەوهی، ئەوەش هەر لەسەردەمی راشیدەکانەوه دەستی پێکردو بازنەکە فراوان بوو یەوه له سەدەکانی دوایدا. دواتریش بوو بە مایەمی هاووشیوەیی بیرکردنەوه و ئالوگۆڕی وێژە و پارێزگاری له یەکیك ناسنامەمی رۆشنبیری. هەرۆهە - دواتر - بوو بە مایەمی ئەو لیكۆلینەوانەمی پەیوەستن بە شارو دانیشتوان و جوگرافیای ئەمنسروپۆلوجیا.

ئەم نیشانە گشتیانە بۆ سەرەتای فیربوون له ئیسلامدا، دەقه جیا جیاکان پشتگیری لێدەکەن له سەرچاوەکانی کەلەپوور کە سەرچاوەگەلیکن پێویستیان بە خوێندنەوهیەکی هاوچەرخی هەیه ئاگاداری بەهاکانی فیرکردن و نەریت بیّت له سەردەمی پێغەمبەر ﷺ و سەردەمی خەلیفە راشیدەکان و سەردەمانی میژووی ئیسلام و دواي ئەوان. هەرۆهە هەستیت بە دیاریکردنی بوارەکانی بەگەرختنێان بۆ مەبەستی بنیاتی رۆشنبیری و دەزگاکانی فیرکردنی هاوچەرخی، کە ئەویش پێناسەمی رۆشنبیری بۆ نەتەوهکەمان دووپات دەکاتەوه، لەهەمان کاتدا کرداری وەرگرتن و بەخشین له نێوان ئیمە و رۆشنبیریە جیا جیاکاندا و دەزگاکانی فیرکردنی هاوچەرخی هەمەجۆر.

باسی دووهم: دیدی ئیسلام بو زانست و فیترکردن

ئیسلام پیروزیه کی به خشی به زانست کاتیک بریاریدا: "فیربوونی زانست فهرزه له سه ره هه موو موسلمانیک"، چونکه بریکی دیاریکراو هه یه له زانست پیویسته موسلمان فیتری بییت سه بارهت به خواپهرستن و مامه له کردنی، به لام جوهره کانی تر مه رج نی یه هه موو که سیك فیتری بییت.

چه ندین فهرموده ییش هاتوو هانی فیربوونی زانست ده دات و بلاو کردنه وهی و باسی چاکه ی ئه و که سه ده کات که سه رقائی وهرگرتن و به ده سه ته یانی ده بییت، فیترخوازانی زانست فریشته کان بالیان بو راده خه ن،^۲ ههروه ها فریشته کان ده وریان ده ده ن و به زه بی خواو سوکنایان به سه ردا داده به زیت، خوا ی گه و ره ییش باسیان ده کات لای ئه و که سانه ی لای خوین.^۳

هه ولدان بو وهرگرتنی زانست کاریکه خوا ده یگوجینی بو مروژ "من یرد الله به خیرا یفقهه فی الدین"^۴، واته: که سیك خوا بیه ویت چاکه ی له گه لدا بکات له نایندا شاره زای ده کات. زانستیش وه کو سه ووهت و سامانه، ده شیت بکریته سه ده قه و خیر: "من الصدقة ان يتعلم الرجل العلم فيعمل به ثم يعلمه".^۵ به خیر ده ژمی دریت که سیك فیتری زانست بییت و کرداری پیبکات و دوا ی خه لکی فیتر بکات.

ههروه ها فیربوونی زانست خوا په رستنه، بویه پیویسته پیش هه موو شتیک کاره که ی بو خوا بییت: "من تعلم علما مما يبتغي به وجه الله، لا يتعلمه الا ليصيب به عرض الدنيا لم يجد عرف الجنة يوم القيامة"^۶

واته: هه رکه سیك فیتری زانستیک بییت له و زانستانه ی بو خوا یه، مه به سستی لیتی به رژه وهندی یه کی دونیای بوو له روژی دوا یدا بوئی به هه شت ناکات.

(۱) اخرجه ابن ماجة: السنن ۱: ۸۱ حدیث رقم ۲۴۴.

(۲) اخرجه ابن ماجة: السنن ۱: ۸۲ حدیث رقم ۲۲۶ و فیه عاصم بن ابی النجود اختلط بآخره.

(۳) اخرجه ابن ماجة: السنن ۱: ۸۲ حدیث رقم ۲۲۵.

(۴) اخرجه البخاري (فتح الباري حدیث رقم ۷۱)، ومسلم: الصحيح ۲: ۷۱۸.

(۵) ابن عبد البر: جامع بیان العلم وفضله ۱۲۳.

(۶) أخرجه ابو داود: السنن حدیث رقم ۳۶۶۴، واحمد: المسند ۲: ۳۳۸.

کرداریش لیپرسراویتییه کی ثانیی تیدایه کۆنترۆلی ئاراستهی ده کات به ره و چاکه و به خته وه ری مړۆڤ، قه دهغه شی لیده کات که له رپگه لابت و هه ره شه بکات له یه کسان و ئاسایشی مړۆقایه تی، له قورئانی شدا هاتوه: (إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّ أُولَئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا).^۱

هه ستیاره کانی مړۆڤ به رپرسن له پروی ثانیی یه وه له زانست چ بۆ فیروونی یان جیبه جیکردنی، زانایش پرسیری لیده کریت دهریاری زانسته که ی: "لا تزول قدما عبد حتی یسأل عن أربع خصال: عن عمره فیما افناه، وشبابه فیما ابلاه، وعن ماله من أين اکتسبه وفیما أنفق، وعن علمه ماذا عمل فیهِ"^۲، واته: هه موو که سیك له بهنده کان له رۆژی دوایدا دهریاری چوار خهسلهت پرسیری لیده کریت: دهریاری ته مهنی له چیدا له ناوی برد، ههروه ها لاویتی له چیدا به سه ری برد، ئینجا ماله که ی له کوئ به دهستی هی ناو و له چیدا خه رجی کرد، ههروه ها دهریاری زانستی و چی پی کردوه.

هه سترکردن به لیپرسراویتی ثانیی بوو به مایه ی دروستبوونی هه ندی رپکخه ری ره وشتی و بنچینه ی لۆجیکی (منطقی) و نه ریتی گشتی، که کاریگه ری خوی له سه ر بزووتنه وه ی فیکری به جیه یشت، له وانه پیویستی خۆ رازانه وه به راسپارده ی زانستی، چونکه زانا له خویه وه قسه ناکات و به رپرسه له راستی ئه و زانیاریانه ی باسی ده کات: "فان من العلم ان یقول لما لا یعلم"^۳ واته: له زانسته زانا به و شته ی نایزانییت بلیت نازام. ههروه ها زانا چرووک نی یه به زانسته که ی و ناشیشاریته وه، چونکه ئه و زانسته ی که هه یه تی دارایه کی تاییه ت نی یه به خویه وه به لکو "مافی گشتی" تیدایه، له وانه یه زیاتر بیت له مافی گشتی له ناو دارایی تاکه که سدا.

هه ر بویه له قورئان و فه رموده شدا هه ره شه هاتوه دژ به ئه و زانیانه ی زانست ده شارنه وه، له قورئانی پیرۆزدا هاتوه (إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَالْهُدَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَّاهُ لِلنَّاسِ فِي الْكِتَابِ أُولَئِكَ يَلْعَنُهُمُ اللَّهُ وَيَلْعَنُهُمُ اللَّاعِنُونَ).^۴ له فه رموده شدا هاتوه: "من سئل عن علم

(۱) الاسراء ۳۶.

(۲) اخرجه الترمذي بلفظ مقارب: الجامع حدیث رقم ۲۴۱۷ وقال: هذا حدیث حسن صحیح.

(۳) البخاري: الصحيح، كتاب التفسير: ۳۰، ۳۸، ۴۴، واحد: المسند ۱: ۴۳۱.

(۴) البقرة ۱۵۹، ۱۷۴.

نافع فکتمه جاء يوم القيامة ملجما بلجام من نار" ۱، واته: که سیئک پرسیارنکی لیبرکیت دهریاره ی زانستیکی به سوود وه لامه کهشی بشاریتته وه له رۆژی دوایدا به له غاونیکی ئاگرین له غاو ده کریت. مرؤفیش به زانایی له دایک نابیت، به لام توانای به دهست هینانی زانستی ههیه به ههولدان، چونکه خوی له سهر فیرهت له دایک ده بیت، دایک و باوکیشی کاریگهری زۆریان ههیه له گواستنه وه ی هزرو به هار و بیروباوه ر بۆ. له فهرمووده ییدا هاتوه: "إنما العلم بالتعلم" ۲، واته: زانست به فیروبونه. مادام فیروبونیش پیروژه، هه ندیکیشی فهرزه له سهر یه که بهیه کی که سه کان، که واته ده بیت "فیرکردن بۆ هه موان" بیت، هیچ که سیئکی ماددی یان کۆمه لایه تی رینگای پینه گریت، به م شیوه ییش بنه مای "خۆرابی فیروبون" بلا و بیوه وه، رپوایه تیش هاتوه که کرئ وهرگرتنی قه دهغه ده کات له سهری، پیغه مبه ری خوا عَلَيْهِ السَّلَام نه هی کردوه له ئویه ی کوری که عب که دیاریه که له یه کیئک له قوتایه کانی وهریگریت و فهرموویه تی: "ئه گهر وهرتگرت که وانیککی ئاگرینت وهرگرتوه" ۳، واشده رده که ویت ئه م نه هیه دووباره بووته وه له گه ل عوباده ی کوری سامیتدا - ئه گهر گیره ره وه ی فهرمووده که هه لیه نه کردیت له ناوه که عوباده فهرموویه تی: که سانیکم فیری نووسین و قورئان خویندن کرد له ئه هلی سوفه، جا یه کیئکیان که وانیککی به دیاری هیئا بۆم، منیش وتم: ئه وه پاره نی یه و له رینگای خوا به کاریده هیئم ئه بیت بجم بۆ خزمهت پیغه مبه ر عَلَيْهِ السَّلَام و پرسیاری لیبکه م، چوومه خزمه تی و لیم پرسى: ئه ی پیغه مبه ری خوا که وانیکم به دیاری بۆ هاتوه له یه کیئ له وانیه فیزه قورئان و نووسینم ده کردن، پاره ییش نی یه، له پیناو خوادا تیری پیده هاوئیم فهرمووی: ئه گهر هه زده کهیت ته و قیککی ئاگرینت به ده وردا بدریت وهریگره" ۴، ئینجا ده ولت له سه رده می خه لیفه راشیده کانداهسته به ری خه رجی ده کرد بۆ فیروبون هه ندئ جار، جاری واشبوو کۆمه لگا به و ئه رکه هه لده ستا، نه زانراوه که خویندکار خه رجی فیروبونی دابیت له و سه رده مه.

له بهر ئه وه ییش که زانست له میئشکی زانایاندا ده پارئیرا، به ده مییش ده گوئیرایه وه، بۆیه زانست په یوه ست بوو به زانایانه وه، ده ما به مانه وه یان، که مییشی ده کرد به مردنیان، ئه مه ییش ئاماژه ی

(۱) اخرجه ابو داود: السنن حدیث رقم ۳۶۵۸، والترمذی: الجامع حدیث رقم ۲۶۴۹، وابن ماجه السنن حدیث رقم ۲۶۶.

(۲) البخاری: الصحيح، کتاب العلم ۱۰.

(۳) البیهقی: السنن ۶: ۱۲۶.

(۴) اخرجه ابو داود: السنن، کتاب البیوع، باب فی کسب المعلم حدیث رقم ۳۴۱۶ وفی اسناد المغیره بن زیاد ابو هاشم الموصلي صلوق له اوهام کما فی تقریب التهذیب لابن حجر.

پینکراوه له فهرموده ی پیغه مبه ر ﷺ: "إِنَّ اللَّهَ لَا يَقْبِضُ الْعِلْمَ انْتِزَاعًا يَنْتَزِعُهُ مِنَ الْعِبَادِ، وَلَكِنْ يَقْبِضُ الْعِلْمَ بِقَبْضِ الْعُلَمَاءِ، حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ عَالِمًا اتَّخَذَ النَّاسُ رُؤُوسًا جَهَالًا فَسَالُوا فَأُفْتُوا بِغَيْرِ عِلْمٍ فَضَلُّوا وَأَضَلُّوا".^۱ واته: خوی گه وره زانست به هه لکیشان وهرناگریته وه له بهنده کانی، به لام وهریده گریته وه به مردنی زانایان، تا تهو کاته ی زانایه ک نامینی خه لکی سه رانی نه فام راده گرن بو خویان و پرسیاریان لیده کهن و تهوانیش فتوا ده دن به بی زانیاری، گومرا ده بن و گومرا ده کهن، بویه سهیر نی یه ته گهر مردنی زانایه ک به هه لینیک له ئیسلام بژمیتردیته،^۲ چونکه زانایان میراتگری پیغه مبه رانن^۳ زانستیان به میراتگری لیوه رگرتون، ته م هه سترکرنه ش به ترسناکی که مبه ونه وه ی زانست به هو ی مردنی زانایانه وه، گه وره ترین هاندر بوو بو هه لژاردنی زانایان بو ریگی نویسینه وه ی زانست، نه ک ته نه ا له بهرکردنی، که ته م هه لژاردنه گرنگی هه ره گه وره ی هه بوو له پاراستنی زانسته کانی ئیسلامدا، هیشتا سه ده ی یه که م - که جیاوازی و مشت و مری تیکه وت له سه ر نویسینه وه ی فهرموده - تی نه په ریپوو، سه ره تای دانانی کتیب ده ستی پیکرد وه کو به لگه یه ک له سه ر زالبوونی ناراسته ی نویسینی زانست. به لام له هه مان کاتدا له بهرکردنی زانست کۆتایی پینه هات، به لکو جه ختکردن له سه ری هه ر به رده وام بوو بو ماوه ی چه ندین سه ده، تا کو ته مریش فیترکردنی ئیسلامی گرنگی له بهرکردن دو پاتده کاته وه.

زانایانیش - له بهر په یوه ست بوونی زانست پیا نه وه - پله و پایه و ریژی گه وره یان بوو له و سه رده مه و سه رده مانی دوا ی ته وانیش، شه عبی ده فره مویت: "ثیبنو عه باس وابهسته بوو به زهیدی کوری سابیته وه، زهید پی پی فره موو: خۆت وابهسته ده کهیت به منه وه تو ئاموزای پیغه مبه ری ﷺ، ثیبنو عه باس فره مووی: ئیمه واده کهین له گه ل زانایان"^۴ به هه مان شیوه جاریکیش وایکرد له گه ل ئویه ی کوری که عب و پی فره موو: "زانا ده بیته مه زن و بهرز بیته".^۵

(۱) البخاری: صحیح (فتح الباری ۱: ۱۹۴ حدیث رقم ۱۰۰)

(۲) الدارمی: السنن، المقدمة ۳۲.

(۳) البخاری: صحیح، کتاب العلم ۱۰.

(۴) الخطیب: الجامع لأخلاق الراوی وآداب السامع ۱: ۱۸۸، وابن عبد البر: جامع بیان العلم وفضله ۱: ۱۲۸.

(۵) الخطیب: الجامع لأخلاق الراوی وآداب السامع ۱: ۱۸۸.

باسی سی یم: ری و رسم و نہریتہ کانی فیہ کردن

ری و رسم و نہریتہ کانی فیہ کردن لای موسلمانان دہگہ ریٹہ وہ بو سہردہ می پیغہ مہر ﷺ و سہردہ می خہ لیغہ راشیدہ کان، سہردہ پای تہوہی بنچینہ کانی گہ لالہ بوو بوو لہ گہل رۇژاندا وەکو لہ نووسینہ پسپورہ کاندہ دہردہ کەوئیت.

یہ کیك لہ کۆنترین تہو ری و رەسمانہی زانراون تہوہیہ کہ پەیوہندی بووہ بہ ریكخستنی کۆری زانست و بازنہی زانستی، بو نمونہ پیغہ مہری خوا ﷺ نہہی کردوہ لہ دانیشتن لہ ناوہ پاراستی بازنہ کەدا،^۱ ہر و ہا قوتابی دانہ نیشی لہ نیوان دوو کەسدا بہ بی مؤلّت وەرگرتن لیان^۲ ریگہشی داوہ بہ کەسیك دانیشیت تہ گہر ریگہی پیدرا: "تہ گہر ہەر کەسیك لہ جیگہی خوی دانیشت و یہ کیك براکہی خوی بانگ کردو ریگہی بو کردوہ با بجیت، چونکہ تہوہ ریژیکہ لی گرتوہ، با دانیشی"^۳، فہرمانیشی کردوہ بہ پاراستنی مافی ہەموو کەسیك لہ کۆرہ کەداو فہرموویہ تی: "تہ گہر کەسیك لہ جیگاہی خوی ہەلساو دوابی گہرایوہ، خوی مافدارترہ پیی"^۴ سونہ تیشہ ریژ بگیدریٹ لہ کۆری زانیاری دہنگ بہرزنہ کریٹہ وہو ژاوہ ژاو نہ کریٹ و ہیمنی پیاریژریٹ.

ئوسامہی کوری شورہیک فہرموویہ تی: "أتیت النبی ﷺ واصحابہ کائما علی رؤوسہم الطیر"^۵ واتہ: ہاتمہ خزمہ تی پیغہ مہر ﷺ لہ ناو یارو یاوہرانی دہتوت بالداریان لہ سہر نیشتوہ تہوہو دہترسن ہەلقریٹ.

تہو ئیسحاقی سوبہ یعیش وەسفی ریكخستنی بازنہی زانستی لہ کۆری ہاوہل بہرائی کوری عازیب دہکات و دہلیت: ئیمہ لای بہراء دادہ نیشتن یہک لہ دوا ییہک^۶ تہم دہقہش ئامازہ دہکات بو فراوانی بازنہ کە.

(۱) اخرجہ ابو داود: السنن ۴: ۲۵۸، والترمذی: الجامع حدیث رقم ۲۷۵۳ وقال: هذا حديث حسن صحيح. والخطيب: الجامع لأخلاق الراوي وآداب السامع ۱: ۱۷۶.

(۲) اخرجہ ابو داود: السنن حدیث رقم ۴۸۴۴، والخطيب: الجامع لأخلاق الراوي وآداب السامع ۱: ۱۷۸.

(۳) اورده الهيتمى: جمع الزوائد ۸: ۵۹ وقال: "رواه الطبراني واسناده حسن" واخرجه الخطيب: الجامع ۱: ۱۷۸.

(۴) اخرجہ ابو داود: السنن الحدیث رقم ۴۸۵۳.

(۵) اخرجہ ابو داود: السنن رقم ۳۸۵۵ والخطيب: الجامع ۱: ۱۹۲.

(۶) الخطيب الجامع ۱: ۱۷۴.

یەکی لە کۆڕە بەنابانگەکانی زانست لەو سەردەمە کە لە مزگەوتی پیغەمبەر ﷺ دهبەسترا، کۆری جابری کۆری عەبدوللای ئەنصاری بوو.^۱

زۆربەی پێڕه‌سی قوتابیانی زانست لە گەڵ مامۆستاکیان دەگەرپێتەوه بۆ ئەو سەردەمە، وەکو پێزگرتنی لە زانا، پێدانه‌گرتن لە دواى مۆلەت و زۆر نەچوونە مالى زانا، دانەبەخۆداگرتن لە کاتى وەرگرتنى وانه، ئارامگرتن لەسەر ناخۆشیه‌کانى فێرپوونى زانست، هەموو ئەو نەریتانه‌ دەتوانین وەرپێگرتن لە ئەم ڕیوايه‌ته‌ کە عەبدوللای کۆری عەباس دەپێتپێتەوه، دەفەرموێت: "کاتێک پیغەمبەرى خوا ﷺ وەفاتى کرد بە یەکیک لە ئەنصارەکانم وت: هەلسە باپرسیار بکەین لە هاوێلانێ پیغەمبەر ﷺ، ئەمڕۆ ئەوان زۆرن، وتی: سەیرم لە تۆ دیت ئەى ئیبنو عەباس، تۆ وادەزانیت خەڵکی پێوستان بەتۆ دەبێت، لە کاتێکدا ئەو هەموو یارو یاوەرانەى پیغەمبەر ﷺ یان تێدایه‌، ئیتر ئەو نەهات هیچ فێرپێت، بەلام من ڕووم کردە هاوێلانێ پیغەمبەر ﷺ پرسیارم لى دەکردن دەرباره‌ی فەرموودەکانى پیغەمبەر ﷺ، جارى وابوو هەواڵم پێدەگەشت کە فەرموودەیه‌ک لەلای فلانە کەس هەیه‌، دەهاتمه‌ دەرگاکی لەکاتى خەوى نیوە‌ڕۆدا، پۆشاکه‌کەى خۆم دەخستە ژێر سەرمو لەبەر دەرگاکی دەمامه‌وه‌و باو تۆز دەهاته‌ سەرمدا، کە دەهاته‌ دەرۆه‌ دەپووت: ئەى ئاموزای پیغەمبەر ﷺ چی تۆی هێناوه‌؟ ئەى بۆ نەتێنارد بە‌دوامدا خۆم به‌تێبام بۆ لات، منیش دەپووت: من پێوستانه‌ بێمه‌ خۆمه‌تت، ئەجا پرسیارم لێدەکرد دەرباره‌ی فەرموودەکە. فەرمووی: ئەو پیاوه‌ ئەنصاریه‌ ئەوه‌نده‌ ژیا تا دواى منى بینى خەڵکی دەرەیان دەدام پرسیاریان لێدەکردم، ئەویش ئەپووت: "ئەم کۆره‌ لە من عاقلتر بوو".^۲

ڕیوايه‌تێکی تریش هەیه‌ په‌یوه‌ندى نێوان زانا بچوکه‌کان لە گەڵ زانا گه‌وره‌کان ڕوونده‌کاته‌وه‌ لەو سەردەمە، چونکه‌ پێزگرتن لە گه‌وره‌، بنه‌مایه‌کی ئیسلامی گشتیه‌، شتێکی باویش بوو لە ژيانى زانستدا، سه‌مووره‌ی کۆری چوندوب دەفەرموێت: "من لەسەردەمی پیغەمبەر ﷺ گەنج بووم، قسه‌کانیم لەبەر دەکرد، ئەوه‌شى ڕینگه‌ی لێدەگرتم قسه‌ بکەم ئەوه‌ بوو کە پیاوی لە من گه‌وره‌تری تیا بوو"^۳ یه‌کیکی تر له‌خاسیه‌ته‌کانى ژيانى موسلمانان لەو سەردەمە، زوو له‌ خه‌وه‌ه‌لسان و دواى

(۱) ابن حجر: الاصابه‌ ۱: ۴۳۵.

(۲) الخطيب: الجامع ۱: ۱۵۸-۱۵۹.

(۳) الخطيب: الجامع ۱: ۳۱۸.

نوژی به یانی نه خه وتن بوو، به لام عه بدوللای کوری عومهر پیی وابوو مه به ست له فهرمووده کهی پیغه مبهبر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "اللهم بارک لأمتی فی بکورها" واته: خواجه بهر ده کت بخه یته کاری نه وانه ی سهرله به یانی زوو ده سته کار ده بن. فهرموویه تی مه به ست لیی زوو ده رچونه بو فی ربوونی زانست و نوژی له ریزی یه کهم له مزگه وته کان.^۱ له راستیدا موسلمانان هر لهو سهرده مه وه وریابوونه وه بو گرنگی زانست و هرگرتن له منالیه وه، پیغه مبهبری خواش صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رینموونی کردن، مندالان فی ری چو نی تی نوژی بکه ن و په روه رده یان بکه ن له سهری له ته مه نی حهوت سالاندا.

عومهریش (ره زای خوی لیبت) په رده ی له سهر لایه نی کی سایکولوجی گرنگ رامالی کاتیک ناموژگاری ها ولاتی ه کانی ده کرد له مندالیه وه فی ری زانست بن و فهرمووی: "تفقهوا قبل ان تسودوا"،^۲ واته: فی ری زانست بن پیش نه وه ی بن به سهرگه وه، چونکه که سی به سالآچوو و خاوه ن پله و پایه له نیو کومه لگا له وانه یه له خویان نه گرن پرسیار بکه ن یان بچه کوره کانی زانست به پیچه وانه وه مندال، هه روه ها عومهر (ره زای خوی لیبت) درکی به وه کردبوو که تیژی بیرو ناماده یی به هیژ له لای منالان هه یه، بویه به په رۆش بوو بو پرسیار کردن لیان و سوود و هرگرتن له ژیریان. بنه مای "فی ربوون له منالی" به رده وام بوو له ژیانی په روه رده یی موسلمانان تا کو نه مرؤیش، هه روه ها فی ر کردن له چوارچی وه ی شارستانی رۆژئاوا دا له گه ل فی ر کردن ی ئیسلامیدا یه کده گرن له ره چا و کردن ی ته م بنه مایه.

پیغه مبهبری خواش صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جیاوازی ناماده یی عه قلی و توانینی تیگه یشتنی له نیوان خه لکیدا ناشکرا کردوه له م فهرمووده دا: "نضر الله امرءاً سمع منا حديثاً فحفظه حتى يبلغه غيره، فرب حامل فقه الى من هو افقه منه، ورب حامل فقه ليس بفقيه".^۳ واته: خوی گه وه نه وه که سه بگه شینی ته وه که گوی له فهرمووده یه کمان ده بی ت و له به ری ده کات تا کو ده یگه یه نی ته که سی کی تر، رهنگه که سی ک زانستی ک بگه یه نی ته که سی ک له خوی زانا تر بی ت، رهنگه هه لگری زانستی ک هه بی ت که خوی زانا نی یه.

(۱) ابن حجر: الاصابة ۱: ۱۵۰.

(۲) البخاري: صحيح (فتح الباري ۱: ۱۶۵ باب ۱۵ باسناد صحيح).

(۳) اخرجه الترمذي: الجامع، باب ماجاء في الحث على تبليغ السماع.

هاوڤالانیش ئىمەدەيان رەچاۋ دەکرد، بۆيە غەبدوللای كۆرى مەسعود دەفەرمۇي: پىاۋىك باسى
فەرمۇدەيەك دەكات بۆكەسىك كە غەقلى تواناى تىگەشىتنى ئىمە فەرمۇدەيەى نى يە، بۆيە
دەبىتتە ماىەى سەرلەشسۆاندىنى.^۱

ههروه‌ها عه‌بدوڵڵای کۆری مه‌سه‌عود درکی کردبوو به‌ کاریگه‌ری حاڵه‌ته‌ ده‌روونی و لاشه‌یه‌کان له‌سه‌ر مه‌سه‌له‌ی وه‌رگرتنی زانست، راسپارده‌شی کردبوو به‌ ره‌چاوکردنی: "دڵه‌کان ئاره‌زوو پێشوازیان هه‌یه‌، هه‌روه‌ها لاوازی و پشت هه‌ڵکردنیان هه‌یه‌، جا هه‌ڵ بقۆزنه‌وه‌ له‌ کاتی ئاره‌زوویدا وازی لێبه‌نن له‌کاتی لاوازیدا".^۲

ههروهها فهرمويهتی: "قسه بۆ خه لکی بکه تا دلّیان له لات بوو، ئه گهر دلّیان له لات نه ما ئیتر قسه یان بۆ مه که، وتیان: نیشانه ی ئه وه چی یه ؟ فهرموی: ئه گهر به چاوه کانیا ن ته ماشتا یان ده کرد، ئه گهر باویشکیانداو شانیا ن دایه یه کتریه وه دیا ره دلّه کانیا ن لای تو ئی یه ئیدی قسه یان بۆ مه که".^۳

ئىنىنو مەسعود روونى كۈدۈتەۋە كەپچاۋا كۈدى ئەۋ مەسەلەيە لە سۈننەتەۋەيە فەرمۇيەتتى:
 "جارى ۋا ھەيە شۈيىنە كاتتائىم پىدەۋترىت بەلام بەجىتان دەھىلەم بۇ ئەۋەي بىزارتان نەكەم.
 پىغەمبەرى خوا ﷺ ئازادى دەكردىن لە ھەلبىزاردىن پۇژ لەنىۋ پۇژەكاندا بۇ ئامۇژگارى لە
 مەترسى ئەۋەي بىزار نەيىن" ۴.

عائشه (رهزای خوای لیبت) به عوبه‌یدی کورپی عومه‌یری وتووه: "راسته ده‌لین داده‌نیشی و خه‌لکی به‌ده‌ورتدا داده‌نیشن؟ وتی به‌لی. وتی: ئامان خه‌لکی بیزارو بی‌هیا نه‌که‌یت.^۵

ئینجا ریزگرتن له پیتی عه‌ره‌بی که وه‌حی خوی گه‌وره‌ی پینوسراوه جیگیر بوو له ده‌روونی خه‌لکی تهو سه‌رده‌مه‌دا، چونکه قسه‌کانی خوی گه‌وره‌و فرموده‌کانی پیغه‌مبه‌ری ﷺ پینوسراوه، ئه‌م ریزگرتنه به‌رده‌وام بوو له‌لای خه‌لکی تا‌کو چه‌ندین سه‌ده، تا ئیستاش

(١) الخطيب: الجامع ٢: ١٠٩.

(٢) الخطيب: الجامع ١: ٣٣١.

(۳) هه مان سه‌ریاوه ۱ : ۳۳۰.

(٤) أخرجه البخاري (فتح الباري ١: ١٦٣ حديث رقم ٧٠) ومسلم: الصحيح ٤: ٢١٧٢.

(٥) الخطيب الجامع ٢: ١٢٨.

شوینه واره کانی هەر ماوه تهوه له دلو دهروونی خه لکیدا، کاتیک دهینی که ئاماده نین پیتی عهره بی فیدنه سهر زهوی.

به هاوه لی مه زنی پیغه مبه ^{صَلَّى} نه نه سی کوری مالیک و ترا (۹۳ک): "ماموستا کان چۆن بوون له سهرده مانی پیشه وایان ته بو بکرو عومهر عوسمان و عه لی (رهزای خویان لیبت)؟ نه نه س فهرمووی: ماموستا کوپکی گلیتهی هه بوو، هه موو منالیک له نۆره ی خۆیدا ئاوکی ده هیئاو تی ده کرد، بو تهوه ی نووسراوی سهر ته خته کانیا نی پی بسپنه وه. نه نه س فهرمووی: دواپی چالکیان له زهوی هه لده کهنو تهو ئاوه یان تیده کردو وشک دهویه وه، وتم: رات چۆنه بسپنه وه؟ فهرمووی: خراپ نی یه، به لام به پی نابیت، به ده سه سپیک یان شتیکی تر، وتم: نهی تهو شتانه ی خویندکاره کان له حوجره دهینوسن؟ فهرمووی: تهوه ی ناوی خوی تیا به نابیت به قاچ بسپنه وه، به لام بو شتی تر قهیناکه ته گهر تیا تهی قورئان نه بیت"،^۱ ته م وینه شهنگه به راسته قینه دهرپین ده کات له وهی که له دهروونی رۆله کانی تهو سهرده مه دا بووه به رانه به به پیتی عهره بی کاتیک سروشی خوی گه وهی پینووسراوه، ئاوی پاکیان هه لباردوه بو سپنه وهی دواتریش ئاوه که یان کردوه ته ناو چالیک بو تهوه ی وشک بیته وه.

ههروه ها ته م ریوا به ته بوونی جیگای خویندن و ماموستا ده سه ملینی له سهرده می راشیده کازو به کاره یانیا ن بو ته خته.

له راستیدا دهرچوونی هاوه لان له مه دینه بو شاره کانی تر له سوپا کانی فه تحدا کاریگهری زۆری به جیهیشت له بلا و بو نه وهی زانست و زانایان، هه ندی نه ریتی زانستی سه ری هه لدا تا کو چه ندین سه ده ههر به رده وام بوو و شوینه واریکی قولیشی به جیهیشت له به رده وامی بزوتنه وهی زانستی له سه رتاسه ری جیهانی ئیسلامی، ههروه ها له یه که خستنی رپوره سم و رپازو نه ریته زانستیه کان و نزیک کردنه وهی دیدی زاناکانی تر، ههروه ها له دووباره کو کردنه وهی زانستی بلا و بوو، تهوه یش بریتی بوو له گه شت و گوزار له پینا و به ده ست هیئانی زانستدا. بو نمونه جابری کوری عه بدوللا ماوه ی یه که مانگ رپگای بری تا کو گه یشته شام بو تهوه ی گوی له یه که فهرمووده بیت پیشتر نه بیستبوو، به لام عه بدوللای کوری نه نه س^۲ بیستبووی له پیغه مبه ری خوا ^{صَلَّى}، ههروه ها سه فهری کرد بو

(۱) ابن سحنون: آداب المعلمین ۴۰-۴۱.

(۲) البخاری: الصحيح ۱: ۲۹، والخطیب: الجامع ۲: ۲۲۵، وابن عبد البر: جامع بیان العلم وفضله ۱: ۹۳.

میسەر بۆ چاوپێکەوتنی مەسەلمەهێ کۆری موخەللەد (رەزای خۆای لیبێت) بە مەبەستی گۆیگرتن لە فەرموودەیهک^١، هەرۆهەا حاریسی کۆری موعاویەهێ کینلی سوار بوو بۆ لای عومەر (رەزای خۆای لیبێت) پێی فەرموو چۆن هاتی؟ وتی: بۆ پرسیارکردن دەربارەهێ سێ شت، فەرمووی: ئەوانە چین؟ وتی: جاری واهەیه لەگەڵ ئافرەتێکدا لە ژوورێکدا دەبینو کاتی نوێژ دیت، ئەگەر پێکەوه نوێژ بکەین بە تەنیشتمەوه دەبێت، ئەگەریش لە پشتمەوه نوێژبکات لە ژوورەکه دەردەچم، عومەر (رەزای خۆای لیبێت) فەرمووی: پەرەیهک دابنێ لە نێوانتانداو با بەتەنیشتمەوه نوێژ بکات ئەگەر ویستت. وتی: ئەهێ دەربارەهێ دوورکاتەکهی دواي عەصر؟ فەرمووی: پێغەمبەر ﷺ نەهێ لیم کردوه که بیانکەم، وتی: ئەهێ دەربارەهێ گێرانهوهی بەسەر هاتهکان؟ فەرمووی چۆن پێخۆشه. وهکو چۆن بلیی پێی ناخۆش بوو لیبی قەدەغه بکات، وتی من پێم خۆشه بەپراو بۆچوونی تۆ کاربکەم. فەرمووی: دەترسم بەسەر هاتهکان بگێریتەوه، خۆت لەوانە بە گەورەتر بزانی، هەر بگێریتەوه تاکو وازانی لە سەر ووی ئەوانەوهی، خۆای گەورەیش بتخاته ژێر پێی ئەوان لە رۆژی قیامەتدا.^٢

ئەبو ئەیوبی ئەنصاریش سەفەری کرد بۆ لای عوقبەهێ کۆری عامیر لە میسر، بۆ ئەوهی گۆییبستی یەک فەرموودە بێت، ئەویش: "من ستر علی أخيه فی الدنيا، ستر الله علیه فی الآخرة". واتە: هەرکێ ستری براهێکی بکات لە دنیا دا خۆای گەورە لە قیامەتدا ستری دەکات. ئیتر کۆلی سەفەرەکهی نەکردوه تاکو گەراپەوه بۆ مالهێ کهی خۆی.^٣

عەبدوللای کۆری مەسعودیش دەفەرمویت: "ئەگەر بمزانیبا که سێک هەیه لە خۆم شارەزاتر بە قورئان و شتری پێبگەشتایە دەچوومه لای"^٤

پێگاکانی وەرگرتنی زانست لەسەردەمی پێغەمبەری خوا ﷺ سەردەمی راشیدی، بریتی بوون لە (السمع والعرض والمذاکره والسؤال) واتە: گۆیگرتن و خستنهروو پێداچوونەوهو پرسیارکردن. متمانه کردنیش بە وانەهێ دەمی بوو، نەک کتیب، که ئەوه شیوازی متمانه پێکراوی پێغەمبەر بوو ﷺ لە

(١) الخطيب: الرحلة فی طلب الحديث ٥٦.

(٢) المتقي الهندي: كنز العمال ٥: ٨٥٥ نقلًا عند مسند احمد وسنن سعيد ابن منصور.

(٣) ابن عبد البر: جامع بيان العلم وفضله ١: ٩٣-٩٤، والخطيب: الكفاية ٤٠٢، والخطيب: الرحلة فی طلب الحديث ٥٦،

والخطيب: الجامع ٢: ٢٢٦.

(٤) الخطيب: الكفاية ٤٠٢.

روونکردنه وهی هیماکانی ئیسلام و بلا و بوننه وهی^۱ سه بارهت به نامه ی نووسراویش له بازنه یه کی دیاریکراودا.

هه ندی له هاوه لانیس ئه م شیوازه یان به به شیک له سوننهت زانیوه، ئه بو سه عیدی خودری ده فره مویت: "بۆتان نانو سین و نایه لێن قسه کاغان بیهته قورئان، پیغه مبهری خوا ﷺ فره مووده ی بۆ ده گیراینه وه و ئیغه مبهری له بهرمان ده کرد، ئیغه مبهری قسه کاغان له بهر بکه ن چۆن ئیغه مبهری قسه ی پیغه مبهره که تاغان له بهر ده کرد"^۲

گویتگرتن بلاوترین شیوازی زانست فیروون بوو له بهر که می بابه ته نووسراوه کان، قوتابییه کان له ڕیگه ی بیستنه وه زانیاریه کانیا و هه رده گرت له مامۆستاکه یان دوا ی ئه وه ی ئه و له بهری کردوه . وانه وتنه وه ییش پیوسته به شیوه یه کی روونیهت، له وانه شه مامۆستاکه جهخت بکات له سه ر واتاکه به دووپاتکردنه وه ی بۆ ئه وه ی گویتگر به ته وای فیرونی بیهت، ئه مه شیوازی پیغه مبهریش بوو ﷺ له فیروندا .

عایشه (رهزای خوی لییهت) نارهزای ده رپری بهرانه بر ئه بو هورهیره کاتیک بینی فره مووده به په له په ل ده گیریه وه، ئیتر به عوروه ی خوشکهزای وت: "چاوت له ئه بو هورهیره!؟ هاتوه نزیك ژوره که م دانیهتوه فره مووده له پیغه مبهر ﷺ ده گیریه وه به گوئی منی ده داو من نویتیم ده کرد، پیش ئه وه ی نویتیه که م ته وای بکه م هه لساو رویش، ئه گه ر فریای که وتبام به ریه رچم ده دا یه وه، پیغه مبهری خوا ﷺ ئا به م شیوه یه به په له قسه ی نه ده کرد"^۳، سه بارهت به خسته نه روو (العرض): ئه وه یه که قوتابی له نوسخه یه کی نووسراودا بخوینیهتیه وه بۆ مامۆستاکه ی.

زهیدی کوری سابیت ده فره مویت: "من وه حیم دنوسی له لای پیغه مبهری خوا ﷺ ... ئه و پریده کردوه به سه رمداو من ده منوسی، من ته وای نه ده بووم تا خاوده بو یه وه، که ته واییش ده بووم ده یغه رموو: بخوینه ره وه بۆم، ئه گه ر هه لیه کی تیا دا بوا یه راستی ده کرده وه، ئه مچا ده یبرده ده ره وه"^۴.

(۱) صالح العلي: دراسات فی تطور الحركة الفكرية ۱۹.

(۲) الخطيب: تقييد العلم ۳۸.

(۳) البخاري: الصحيح حديث رقم ۳۵۶۸، والخطيب: الجامع ۱: ۲۱۴.

(۴) ذكره الهيثمي: مجمع الزوائد ۱: ۱۵۲ وقال: "رواه الطبراني في الأوسط ورجاله موثقون". والخطيب: الجامع لأخلاق الراوي وادآب السامع ۲: ۱۳۳.

تهو کاته ش که به شیری کوری نوهه یک ویستی پروات له لای تهو هورهیره، تهو نووسراوانه ی هیئا که له زاری تهو هورهیره ده ی نووسیوو جاریکی تر خویندنیوه به سه ریداو وتی: ته مانم له تو گوئی لیبوه؟ فرمووی: به لئی^۱.

زانایان - دواتر - ته م پیئشینانه یان کرد به به لگه له سه ر پیویستی به راوردی له نیوان به شی نووسراو له گه ل تهو بنچینه ی له سه ری نو سراوه. ئینجا له عه لیه وه ریوایه ت کراوه که فرموویه تی: "خویندنه وه به سه ر زانادا وه کو گوئگرتنه لئی^۲ له عه بدوللای کوری عه باسیشه وه ده گیرنه وه فرموویه تی: "بخویننه وه بۆم چونکه خویندنه وه تان بۆ من وه کو خویندنه وه ی منه بۆ ئیه ^۳".

به لام پیداپوونه وه، تهو نه زه ی عه به سی ده باره ی ده فرمویت: "هاوه لانی پیغه مبه ر ﷺ که کۆده بوونه وه پیکه وه باسی زانستیان ده کردو سوره تیکیان ده خوینده وه^۴".

هاوه لئی مه زیش تهو سه عیدی خودری راسپارده ده کات به پیچه وانه وه بۆ چه سپاندنی زانیاریه کان و ده فرمویت: "قسه بکه نو به زانیاریه کانتانا بینه وه چونکه گفتوگۆ شت به بیر ده هیئتیه وه^۵".

پیداپوونه وه ته نه ا له بواری فرمووده دا نه بوو، به لکو له فیه هیشدا بوو، چونکه جاریک تهو موسای ته شعهری هاته خزمه ت عومهری کوری خه تتاب (ره زای خوی لیبت) دوی نوژی عیسا بوو، عومهر پی فرموو: چی هیئاتی له م کاته دا؟ وتی: ده مه وئ قسه ت له گه ل بکه م، فرمووی: له م کاته دا؟ وتی: ده باره ی زانست و فیه، ئیتر عومهر دانیش به درژی پیکه وه گفتوگۆیان کرد، دوی تهو تهو موسا وتی: نوژی ته ی ته میری پرواداران. عومهر فرمووی: ئیمه له نوژی داین^۶.

سه باره ت به پرسیار کردنیش، شیوازیکه باو بوو، چونکه هاوه لان پرسیاریان ده کرد له پیغه مبه ر ﷺ ده باره ی تهو شتانه ی ده هاته ریگایانو پیویستیان به حوکی ئیسلام بوو تیایدا.

(۱) الخطیب: الجامع ۲: ۱۳۴.

(۲) الرمهرمزی: الحدت الفاضل ۷۶ ب.

(۳) الترمذی: الجامع ۲: ۳۳۷.

(۴) الخطیب: الجامع ۲: ۶۸.

(۵) اورده الهیثمی: جمع الزوائد ۱: ۱۶۱ وقال: رواه الطبرانی فی الاوسط و رجاله رجال الصحیح. واخرجه الخطیب: الجامع

۱: ۲۳۷.

(۶) المتقی الهندی: کنز العمال ۱۰: ۲۵۳.

دهشگیرنه وه له عهلی (رهزای خوای لیییت) هانی پرسیارکردنی زانستیداوه و فهرموویه تی: "تایا که سیک نی یه پرسیاریک بکات و سودمه ند بییت و سودبه دانیشتونیش بگه یه نیّت؟"^۱

(۱) المتقی الهندی: کنز العمال ۱۰: ۳۰۲.

